

# Poursuivre la visite : le château, enceinte des musées

■ Le musée des Beaux-Arts de Caen. Riche de remarquables collections de peinture ancienne, le musée des Beaux-Arts de Caen est également ouvert à la création contemporaine. En janvier 2017, il renouvelle l'accrochage de l'ensemble de ses collections et ouvre une salle cubiste. Toute l'année, le musée sollicite le regard des artistes, invités à relire les oeuvres (concert, danse, lecture, vidéos...), et propose des visites et activités dès 3 ans.

www.mba.caen.fr - Tel 02 31 30 47 70

- Le parc de sculptures. Au sein du château, dans un écrin médiéval exceptionnel, un ensemble de sculptures modernes et contemporaines : Bourdelle, *Grand Guerrier* (1894-1900), Marta Pan, *Sphère coupée* (1991), Huang Yong Ping, *One Man, nine animals* (1999), Jaakko Pernu, *Ceiling light* (2016). Accès libre aux heures d'ouverture du château
- Le jardin des simples s'inspire des jardins clos du Moyen Âge : jardin d'agrément des résidences aristocratiques, lieux de méditation des monastères ou plantations utilitaires des plus modestes cures paroissiales, où l'on cultivait les « simples » ou les « herbes » : plantes médicinales et condimentaires. Accès libre aux horaires d'ouverture du château.



## After your visit The castle, the museum precinct

- The Musée des Beaux-Arts de Caen Tel 02 31 30 47 70 - www.mba.caen.fr
- The Sculpture Park Free access during Castle opening hours.
- The Herb Garden Free access during Castle opening hours.

## Musée de Normandie

#### Jours d'ouverture

Tous les iours, sauf :

- en basse saison : fermé le lundi et le mardi (du 1er nov. au 31 mai, sauf lundi de Pâques). Pour les groupes, mardi ouvert sur réservation.
- certains jours fériés

#### Horaires

Du lundi au vendredi : de 9h30 à 12h30 et de 14h à 18h. Les week-ends et jours fériés : de 11h à 18h.

#### Tarifs

De 3,50 € à 5,50 € (tarif réduit de 2,50 € à 3,50 €). Variables selon les expositions en cours. Entrée libre pour les moins de 26 ans, les abonnés Pass

Murailles, et pour tous, le premier dimanche de chaque mois. Ensemble des tarifs et exonérations : musee-de-normandie.fr

#### Billetterie

- Eglise Saint-Georges du château de Caen (ventes jusque 17h15).
- En ligne : musee-de-normandie.fr

#### Accès

- Gare SNCF 5 min. en tramway
- Tramway bus / arrêts St-Pierre, Université, Quatrans
- V'EOL stations St-Pierre et Université
- Parking souterrain « Château » (60 avenue de la Libération) et parking extérieur « Courtonne ».
- Voiture Périph. nord (de Paris, sortie 3b, Porte d'Angleterre) ou périph. ouest (de Bretagne, Sortie Centre-ville)

#### Practical information

Opening times: Weekdays: 9.30-12.30 / 2-6 pm - Weekends and public holidays: 11 am-6 pm. Closed on Mondays and Tuesdays during the off-season (November 1<sup>st</sup> to May 31<sup>th</sup>), and certain public holidays.

Free Pass for all on the first Sunday of each month.

All rates and exemptions: musee-de-normandie.fr

#### Access

- Train: Caen Station (5 min away by tram)
- Tram: Saint-Pierre or Université stops
- V'eol (city bike): Saint-Pierre or Université collection points
- Car: Caen Ring road, North or West. Exit to City centre signs to Château ducal.

### Musée de Normandie

Château - F14000 Caen

02 31 30 47 60 - mdn@caen.fr musee-de-normandie.fr













### Le château de Caen

Construit vers 1060 par Guillaume le Conquérant, le Château ducal est devenu une résidence favorite des ducs de Normandie, rois d'Angleterre qui lui ont donné l'ampleur d'une des plus vastes enceintes fortifiées d'Europe.

Les remparts, la porte des Champs, les vestiges du grand donjon, la salle de l'Echiquier, l'église Saint-Georges offrent le témoignage du passé dans un lieu devenu l'enceinte des musées en accueillant le musée de Normandie, le musée des Beaux-Arts et leurs expositions.

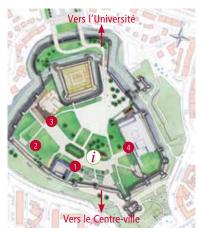
Objet d'un vaste chantier d'aménagement, le château offre de nouvelles vues sur la ville depuis le belvédère aménagé sur le rempart restauré et révèle ses secrets enfouis sous la terrasse d'artillerie reconstituée des salles du Rempart.



Eglise Saint-Georges, accueil château et billetterie des musées.



Logis des Gouverneurs : collections permanentes et conservation du musée de Normandie



Salles du Rempart : expositions et services du musée de Normandie.



Musée des Beaux-Arts



Salle de l'Echiquier des ducs de



### Musée de Normandie

Musée d'histoire et de société, riche d'importantes collections archéologiques et ethnographiques, le musée de Normandie présente un panorama de la vie des populations sur le territoire de toute la Normandie, de la préhistoire aux grandes migrations du Haut Moyen Âge, des mutations de l'espace rural jusqu'aux premiers bouleversements de la société industrielle.

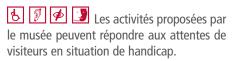
Des premiers feux aux premiers monuments, des Gaulois aux Romains, des royaumes francs aux pirates nordiques... la grande histoire de la formation d'un territoire précède l'évocation plus paisible des paysages et de l'habitat, de l'artisanat et des techniques, des costumes et des coutumes...



Le musée donne à voir et à comprendre, au fil du temps, les objets et pratiques du quotidien comme les chefs-d'œuvre des arts et traditions populaires.

# Le musée de Normandie vous ouvre ses portes

- Expositions
- Ateliers
- Spectacles
- Conférences
- Visites animées
- Livrets-jeux



Plus d'informations au 02 31 30 47 60

### Caen Castle

Built around 1060 by William Duke of Normandy ('the Conqueror'), the ducal castle became a favourite residence of the dukes of Normandy and kings of England, who expanded it into one of the largest walled fortifications in Europe. The ramparts, the Porte des Champs, the ruins of the great keep, the Exchequer Hall and the church of St. George all bear witness to the long history of a site that now houses the Museum of Normandy, the Museum of Fine Arts and related exhibitions.

After major estoration, the castle now offers fresh views over the city from the belvedere on the ramparts, and there is an exhibition of important archaeological finds in the Salle des Remparts beneath the restored gun-terrace.



A history of society museum, rich with its major archaeological and ethnographic collections, the Musée de Normandie presents a panorama of life among populations across the territory of Normandy, from prehistoric times up until the great migrations of the upper Middle Ages, from the transformations to the countryside up until the early upheavals of industrial society.

From the earliest fires to the first monuments, from the Gauls to the Romans, from the Frankish kingdoms to the Norse pirates ... the great story of the forming of a territory precedes a more peaceful evocation of landscapes and living conditions, handicrafts and techniques, costumes and customs...

The Museum shows and helps to understand everyday objects and practices over time as masterpieces of popular art and tradition.

The Musée de Normandie opens its doors to you

- Exhibitions
- Workshops
- Shows
- Lectures
- Guided tours
- Booklets-games

The activities on offer meet the expectations of visitors with a disabled condition.







